

此類

別紙外務省同書記見習、昔海外行日當、儀未書、
通及指令候條此旨相違候事五月廿四日

財務課議案 内史歴查

別紙外務省同書記見習、之ノ海外行日當被下方ノ
儀審案候處昨年中同濟支度料等外一等ニ準ニ被下
候例ニ照シ日當ノ儀ニ同新ノ場ヲ以テ下賜度トノ
趣不相當無之卜存候ニ付伺、趣御允許可然哉左案
取調仰高裁候也五月十五日

八月二十二日 五年

外務省ノ達

二十四 清國在留官負日當賄料等當分別冊之通被定候事

清國在留中御手當高

一 洋銀 三百四拾八弗 二等 大 辨 務 使

此譯

金百五圓 新定則日當

但一日金三圓五拾錢宛三十日分

金貳百四拾三圓 賄料

但旅費定則國內旅行着後三十日間并旅中滯留
旅籠料一日金二圓七拾錢海外行ニ付一倍増金

八圓拾錢宛三十日分

一金三百四拾八圓

一、洋銀三百拾四弗 三等 中 雜 務 使

此譯

金九拾七圓五拾錢 日 當

但一日金三圓二拾五錢宛三十日分

金貳百拾六圓 賄 料

但前同斷一日金二圓四拾錢二倍增金七圓二拾

錢宛三十日分

一、金三百拾三圓五拾錢

一、洋銀貳百七拾九弗 四等 少 雜 務 使

此譯

金九拾圓 日 當

但一日金三圓宛三十日分

金百八拾九圓 賄 料

但前同斷一日金二圓拾錢二倍增金六圓三拾錢
宛三十日分

一、金貳百七拾九圓

一、洋銀貳百三拾七弗 五等 總 領 事

此譯

金七拾五圓 日 當

但一日金二圓五拾錢宛三十日分

金百六拾二圓 賄 料

但前同斷一日金壹圓八拾錢二倍增金五圓四拾

錢宛

一、金貳百三拾七圓

一、洋銀百九拾五弗 六等 外 務 大 事 記

此譯

此類

金六十圓

日當

但一日金二圓宛三十日分

金百三拾五圓

賄料

但前同齎一日金壹圓五拾錢二倍增金四圓五拾錢宛三十日分

金百九拾五圓

壹洋銀百七拾弗

七等外務領少記

此譯

金五拾二圓五拾錢

日當

但一日金壹圓七拾五錢宛三十日分

金百拾七圓

賄料

但前同齎一日金壹圓三拾錢二倍增金三圓九拾錢宛三十日分

壹洋銀百五拾三弗

八等外務領大事

此譯

金四拾五圓

日當

但一日金壹圓五拾錢宛三十日分

金百八圓

賄料

但前同齎一日金壹圓貳拾錢二倍增金三圓六拾錢宛三十日分

金百五拾三圓

壹洋銀百三拾四弗

九等外務權大錄

此譯

金三拾九圓六拾錢

日當

但一日金壹圓三拾二錢宛三十日分

本類

金九拾四圓三拾錢

賄料

但前同斷一日金壹圓五錢二倍增金三圓拾五錢
宛三十日分

金百三拾四圓拾錢

十等外務中錄

一壹洋銀百拾五弗

此譯

金三拾三圓九拾錢

日當

但一日金壹圓拾三錢宛三十日分

金八拾壹圓

賄料

但前同斷一日金九拾錢二倍增金二圓七拾錢宛
三十日分

金百拾四圓九拾錢

十一等外務權中錄

一壹洋銀九拾八弗

此譯

金三拾圓

日當

但一日金壹圓宛三十日分

金六拾七圓五拾錢

賄料

但前同斷一日金七拾五錢二倍增金二圓二拾五
錢宛三十日分

金九拾七圓五拾錢

十二等外務少錄

一壹洋銀八拾弗

此譯

金貳拾六圓四拾錢

日當

但一日金八拾八錢宛三十日分

金五拾四圓

賄料

但前同斷一日金六拾錢二倍增金壹圓八拾錢宛

本政類典

三十日分

ノ金八拾圓四拾錢

一壹 洋銀七拾七弗

十三等 外務權少錄

此譯

金貳拾貳圓八拾錢

日當

但一日金七拾六錢宛三十日分

金五拾四圓

賄料

但前同斷

ノ金七拾六圓八拾錢

一壹 洋銀七拾三弗

十四等

此譯

金拾八圓九拾錢

日當

但一日金六拾三錢宛三十日分

金五拾四圓

賄料

但前同斷

ノ金七拾二圓九拾錢

一壹 洋銀七拾壹弗

十五等

此譯

金拾七圓拾錢

日當

但一日金五拾七錢宛三十日分

金五拾四圓

賄料

但前同斷

ノ金七拾壹圓拾錢

右ノ通在留中月割御手當被下各州巡回致候トモ
郵船并人足賃ヲ除ノ外一切自費ヲ以テ取賄可申尤
其地ノ都合ニ寄リ手賄致候儀可為勝手夫カ為ノ

雇入候奴僕給料并製事道具卧具等ハ総テ可為自費事

但郵船ハ乗組候日ヨリ被地着到候迄ハ定則日當御手當ノミ賜リ被地到着十五日以前ハ本文月割御手當全數十六日後ハ半數ヲ賜リ候事

外務省伺

當省中領事官被置候ニ付テハ在留御手當ノ儀專ラ各國領事ニ接シ自費ニ属シ候入費モ不少候間少辨務使ノ振合并各國領事ノ振合等夫是參考差向上海在留代領事御手當別紙ノ通取調奉伺候也正月廿九尤別紙ノ定額ハ是ヨリ凡一ヶ年ノ目的トナシ猶不足モ有之候ハ、可相伺候也

別紙

一 洋銀千八百弗

ハ等代

領

事

但在留御手當一ヶ月洋銀百五十弗宛月割ヲ以テ賜フ尤十五日前ノ着ハ全數十六日後ハ半數ヲ賜フ

一月給金七拾兩

但出立ノ節ハ六ヶ月分取越被下七ヶ月目ヨリ六ヶ月分宛一ヶ年兩度ニ賜フ尤奉職後免官他轉等ハ三ヶ月以内ハ半數ヲ賜ヒ四ヶ月以外ハ全數ヲ賜フ

外ニ

拜命ノ節定則支度料等前同斷船客料上一人往返分別段被下物金二百兩

但日當ハ郵船ニ乗組候日ヨリ被地着迄ヲ賜フ歸

路準之

壹ヶ年

一 洋銀八百四十弗

二等書記 譯官

外 外 務 務 中 録

但在留御手當一ヶ月洋銀七拾弗前同斷

一月給 金三十拾兩
金廿五兩

十 二 一 等 等

但請取方前同斷

外

出立ノ節定則支度料等前同斷別段被下物金百二拾兩

支那上海等ニ置ク領事給料ノ定則

一 壹 洋銀二千七百弗

五等 總 領 事

但在留御手當一ヶ月洋銀二百二拾五弗宛月割
ヲ以テ賜フ尤十五日前ノ着ハ全數十六日後ハ

半數ヲ賜フ

一月給金二百兩

但出立ノ節ハ六ヶ月分取越被下七ヶ月目ヨリ

六ヶ月分宛壹ヶ年兩度ニ賜フ尤奉職後免官他

轉等ハ三ヶ月以内ハ半數ヲ賜フ四ヶ月以外ハ

全數ヲ賜フ

外

拜命出立ノ節支度料日當定則船客料上下二人往返
分別段被下物金三百五十兩

但日當ハ郵船ニ乘組候日ヨリ彼地着迄ヲ賜フ歸
路準之

一 壹 洋銀二千四百弗

六等 領 事

但在留御手當一ヶ月洋銀二百弗前同斷

水頭典

一月給金百五十拾兩

但請取方前同斷

外

拜命ノ節定則支度料具外前同斷被下物金三百兩

一洋銀二千百弗

七等副

領事

但在留御手當一ヶ月洋銀百七拾五弗ツ、前同

斷

一月給金百兩

但請取方前同斷

外

拜命ノ節定則支度料具外前同斷別段被下物金二百

五十圓

一洋銀千八百弗

八等代

領事

但在留御手當一ヶ月洋銀百五十拾弗宛前同斷
一月給金七拾兩

但請取方前同斷

外

拜命ノ節定則支度料等前同斷船客料上一人往返分
別段被下物金二百兩

在日本支那英國官負

一貳千ポント

在 上海 領事

此洋銀九千弗 但一ポントニ付洋銀四弗半

一八百五十ポント

同 斷 副 領 事

此洋銀三千四百弗

一千ポント

在 神 領 事

此洋銀四千五百弗

エム、オ、フ、ラ、ウ、ル

一九百ポント

此洋銀四千五百弗

一八百ポント

在箱
領事館
リツキエーステシ

此洋銀三千六百弗

同斷米國

一洋銀五百弗

コンシユルゼ子ラール

一洋銀三千弗

コンシユール

外一千五百弗 増加

但ボストマ
事務庶勤スル
タルナゼ
増加アリルノ

一洋銀三千弗

アクチング
コンシユール

但領事館入費一々年凡五千弗政府ヨリ相拂
給料ハ船ノドン子一チ。戸籍入。コルト手數料其

他集金高ノ内ヨリ手當ヲ引去リ書記官返濟官
給料ヲ拂ヒ殘金政府、收ム不足ナレハ政府ヨ
リ拂フ

和蘭 瑞西 日耳義

右國々領事ヲ商人ニ任シ給料ノ定ナシ
支那上海等ニ置ク書記譯官ノ給料

壹ヶ年 一
洋銀九百六十拾弗
外務權中大錄
外務權中大錄

但在留御手當一ヶ月洋銀八十弗宛月割ヲ以テ
賜フ尤十五日前ノ著ハ全數十六日後ハ半數ヲ

一月給金五拾兩
金四拾兩

十九
等等

此表

但出立ノ節六ヶ月分取越被下七ヶ月目ヨリ六ヶ月分宛一々年兩度ニ賜フ

外ニ

出立ノ節定則支度料日當御手當船客料上等一人往返分別段被下物金百五十拾兩

但日當ハ郵船ニ乘組候日ヨリ被地着迄ヲ賜フ歸路準之

壹ヶ年

二等書記譯官

一洋銀八百四十拾弗

外務權中録

但在留御手當一ヶ月洋銀七拾弗前同斷

一月給金廿五兩

十一等

但請取方同斷

外ニ

出立ノ節定則支度料等前同斷別段被下物金百二十拾兩

壹ヶ年

一洋銀三百弗

同等外 二等等

但在留御手當一ヶ月洋銀二十拾五弗宛前同斷

一月給金八兩

同等外 三等等

但請取方前同斷

外ニ

出立ノ節定則支度料等前同斷別段被下物金三十拾兩
在上海英國官員

一五百ポント

通譯官 エフチ。エフ。ホルト

此洋銀二千二百五十拾弗

但一ポント半

一四百五十拾ポント

第二等 セーシヤミーン

本文頭典

此洋銀二千二百五十弗

一三百ポント 第三等工。エス。ハルウエー

此洋銀千三百五十弗

同斷米國

一洋銀千弗宛 クラール官二人

一同千五弗 通 雜官一人

一同千弗 マルセル官一人

一月給金二百兩

一別金二百兩 總領事

二口壹ヶ年分 金四千八百兩

外 洋銀千八百兩 但一日賄料三弗

右洋銀一弗金壹兩見積 合洋銀五千八百八十兩

二口取調ノ方 金五千兩

差引金七百八十兩 内洋銀二千七百兩

一月給金七拾兩

一別段 金七拾兩 代領事

二口壹ヶ年分 金六百八十兩

外 洋銀千八百兩 但一日賄料三弗宛

前同 金二千七百六十兩

二口取調ノ方 金二千六百四十兩 内洋銀千八百兩

差引金百二十兩 増

一月給金二百五十兩

一別 金二百五十兩 二等書記譯官

二口壹ヶ年分
金六百兩

外洋銀千八拾弗

前同金千六百八拾兩

本文取調ノ年分
二口壹ヶ年分

金千四百拾兩

差引金五百四拾兩

内洋銀八百四拾弗

増

大蔵省答議

外務省中領事官被置在留御手當金ノ儀同省ヨリ伺出候ニ付見込可申進旨承知致シ候石各國領事官交接入費ノ儀ハ豫ノ何程ト難定候就テハ先一ヶ月代領事百弗書記譯官五拾弗宛度置一ヶ年試檢ノ上退テ定額相立申度尤不足ノ分ハ詳細仕譯書ヲ以テ申出有之候様致度且月給ノ儀ハ三ヶ月ハ前渡ニ相成

可然免官轉任等ノ節ハ魚テ御規則ノ通有之度別段被下物ノ儀ハ難相成ト存候間此旨同省ノ御達有之度依テ此段及御回答候也 二月廿五日

外務省答議

上海詰領事官御手當伺書ハ大蔵省見込申出候書類御下ケ猶再議可致旨承知致候同省評議面ノ趣ニテハ專ラ交接入費ノ存込ト相見、候ハ共右在留中賄料ヲ始一家ノ經營其餘自費ニ属シ候無據入用モ不_レ少ニ付御手當トシテ被下候様申立候儀ニ有之是又上海、為相詰候官負御手當ハ上下二人分一日八弗ツ、ニテ一ヶ月二百四拾弗ツ、被下來候ハ凡今般改テ領事被差置候上ハ斷然省畧ノ上相定、キ積リニテ同所留學生等ハモ一年千弗ツ、ハ被下候故右

ノ一倍ニ至ラサル程ノ高ヲ以テ別紙ノ通相伺候儀
ニ有之ヲ併大蔵省見込ノ趣モ有之上ハ今般更ニ御
布告相成候旅費定則中海外行御手當ニ基キ在留中
日當ヲ賜リ賄料其外入費ノ儀ハ同省申出ノ通り御
度相成不足相立候節ハ詳細仕譯書ヲ以テ為申^立月
給三ヶ月前渡ノ儀ハ是又同省申出ノ通差支無之別
段被下物ノ儀ハ勘辨ノ上違テ可相伺候間右ノ趣同
省ハ御違ノ上當省ハモ其段御沙汰有之度依之書類
返却此段再議中進候也^{二月取日}
問書例文ニ付省ク下

外務省伺

清國居留辨務使并上海詰官負等御手當向ノ儀將來
ノ成規相立度見込ヲ以テ當正月中相伺候處大蔵省
見込ノ趣史官ヨリ被相違候ニ付猶再議及ニ候處當

二月中旅費御定則御改更後都テ新定則ニ照準ニ被
下候方至當ニ可有之尤旅籠料并旅行入費船賃等都
テ官費ヲ以テ可支給御規則ニ有之然ルニ旅籠料ノ
儀是迄一日上下二人分洋銀八弗ノ見込ヲ以テ一々
月二百四拾弗御度相成來候ハ正歐米派出ノ官負等
ハ比較候ハハ相當トモ難申^歟元來清國ノ儀ハ歐西
各國トハ風俗モ異リ隨テ費用筋一樣ニ難見積且賄
向ノ儀ハ調理ノ好惡物品ノ多少ニ寄惹差等有之然
レヲ一概官費ヲ以テ支給候テハ何レモ騰貴ノ方ニ
屬シ入費相嵩可申間相當ノ定價ヲ以テ銘々渡切辨
宜次第為取賄候ハ、若干ノ御益筋ト存候依テ右定
價勘考致シ候處旅費御定則中掲載有之御國內旅行
着後三十日間并旅中滯留中旅籠料ニ基キ二倍增被

下候ハ、可也取賄出来可申見込ニ付別紙ノ通取調
相伺申候右ハ、従前被下候額數ヨリ格別減少致シ居
候間調書ノ通更ニ御沙汰相成度尤御決議候ハ、當
二月中旅費御改更以來右ニ引直シ月割御手當被下
其以前當正月迄ノカハ、仕上精算取調迄テ大藏省ハ
可相違候依之此段相伺申候也七月十七日
紙調書ハ前ニ載ス外
務省ハ達上同
文ニ付省之

大藏省答議

清國旅費ノ儀ニ付外務省伺ノ趣熟間候處右ハ於當
省旅費定則改正致度依テ目今調査中ニ付不日可伺
出心得ニ候然ルニ外國旅費ノ儀ハ是内以來寺島大
辨務使發朝ノ砌致打合置候趣モ有之ハ後迄々外國
往來ニ絡繹可致就テハ清國米國歐州其他印度地中

海峡ヲ始各地方ノ開港市場都鄙里程ヲ参考シ物價
ノ低昂土地ノ便否ヲ斟酌シ更ニ外國旅費日當乘率
表ヲ編制致シ一般ノ御規則被相定置度存候上海旅
費ノ儀ハ至極適當ニハ相見候ハ凡同國天津香港等
モ右ニ準シ取計可然否ノ儀ハ不分明可有之候ハ併
右外國旅費一般ノ御規則モ容易ニ御確定ノ場ニハ
相運ニ兼候ハハ清國旅費ノ儀ハ外務省見込ノ通此
砌一先假規則ニ被相定置可然存候此段及御答候也
八月十五日

追テ本文ノ通御決議外務省ハ御達ニ相成候ハ、
其段當省ハモ御達有之度候也